

Raws li tsoom fwv txoj cai lij choj pej xeem txoj cai thiab US Department of Agriculture (USDA) pej xeem txoj cai txoj cai thiab cov cai, lub koom haum no raug txwv tsis pub muaj kev ntxub ntxaug raws li haiv neeg, xim, haiv neeg, poj niam txiv neej (xws li poj niam los txiv neej thiab kev xav ntawm kev sib deev), kev tsis taus, hhub nyog, los yog kev ua pauj lossis kev ua pauj rau kev ua haujlwm rau pej xeem cov cai ua ntej.

Cov ntaub ntawv qhia txog qhov kev zov me nyuam yuav raug muab ua horn lus uas tsis yog lus Askiv. Cov neeg xiam oob qhab uas xav tau lwm txoj kev sib txuas lus kom tau txais cov ntaub ntawv qhia txog kev pab cuam (piv txwv li, Braille, ntawv loj, daim kab xev, Cov Lus Cim Asmeskas), yuav tsum hu rau lub xeev lub luag haujlwm lossis lub chaw haujlwm hauv cheeb tsam uas tswj hwm txoj haujlwm lossis USDA's TARGET Center ntawm (202) 720- 2600 (lub suab thiab TTY) lossis hu rau USDA los ntawm Tsoom Fwv Teb Chaws Relay Service ntawm (800) 877-8339.

Txhawm rau ua daim ntawv tsis txaus siab txog kev ntxub ntxaug lwm tus, Tus Neeg Tsis Txaus Siab yuav tsum ua kom tiav Daim Ntawv Foos AD-3027, USDA Daim Ntawv Tsis Txaus Siab Kev Sib Haum Xeeb uas tuaj yeem tau txais online ntawm: <https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/USDA-OASCR%20P-Complaint-Form-0508-0002-508-11-28-17Fax2Mail.pdf>, los ntawm ib lub chaw haujlwm USDA, hu rau (866) 632-9992, lossis sau ib tsab ntawv xa mus rau USDA. Tsab ntawv yuav tsum muaj tus neeg tsis txaus siab lub npe, chaw nyob, xov tooj, thiab sau cov lus piav qhia ntawm qhov kev iab liam kev ntxub ntxaug hauv kev nthuav dav txaus los qhia rau Assistant Secretary for Civil Rights (ASCR) txog qhov xwm txheej thiab hhub tim ntawm kev liam txhaum cai pej xeem. Daim ntawv ua tiav AD-3027 lossis tsab ntawv yuav tsum xa mus rau USDA los ntawm:

- (1) **xa ntawv:** US Department of Agriculture  
Office of the Assistant Secretary for Civil Rights  
1400 Independence Avenue, SW  
Washington, DC 20250-9410; los yog
- (2) **fax:** (833) 256-1665 or (202) 690-7442; los yog
- (3) **email:** [program.intake@usda.gov](mailto:program.intake@usda.gov)

Lub tsev haujlwm no yog ib qho chaw muab kev pabcuam sib npaug.